



CARL T.C. GUTIERREZ  
GOVERNOR OF GUAM


OCT 03 2001

The Honorable Joanne M. S. Brown  
Legislative Secretary  
I Mina'Bente Sais na Liheslaturan Guåhan  
Twenty-Sixth Guam Legislature  
Suite 200  
130 Aspinal Street  
Hagåtña, Guam 96910

Dear Legislative Secretary Brown:

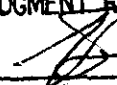
Enclosed please find Bill No. 91 (LS) entitled: "AN ACT TO AMEND § 41102(b) AND TO REPEAL AND REENACT § 41102(c) OF TITLE 17 OF THE GUAM CODE ANNOTATED, REGARDING THE QUALIFICATIONS OF THE DISID DIRECTOR AND POSITION OF DEPUTY DIRECTOR" which was enacted into law without the signature of the Governor. This legislation is now designated as **Public Law No. 26-40**.

Very truly yours,

  
Carl T. C. Gutierrez  
I Maga'Lahen Guåhan  
Governor of Guam

Attachment: copy attached for signed bill or overridden bill  
original attached for vetoed bill

cc: The Honorable Antonio R. Unpingco  
Speaker

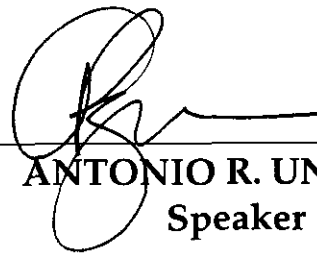
OFFICE OF THE LEGISLATIVE SECRETARY	
ACKNOWLEDGMENT RECEIPT	
Received By	
Time	9:45 AM
Date	10/03/01

0501

MINA'BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUÅHAN  
2001 (FIRST) Regular Session

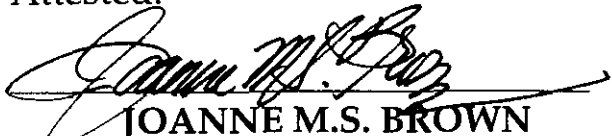
CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO I MAGA'LAHEN GUÅHAN

This is to certify that Bill No. 91 (LS), "AN ACT TO AMEND § 41102(b) AND TO REPEAL AND REENACT § 41102(c) OF TITLE 17 OF THE GUAM CODE ANNOTATED, REGARDING THE QUALIFICATIONS OF THE DISID DIRECTOR AND POSITION OF DEPUTY DIRECTOR," was on the 14<sup>th</sup> day of September, 2001, duly and regularly passed.




ANTONIO R. UNPINGCO  
Speaker

Attested:



JOANNE M.S. BROWN  
Senator and Legislative Secretary

-----  
This Act was received by I Maga'lahaen Guåhan this 20<sup>th</sup> day of September, 2001,  
at 2:00 o'clock P.M.



Assistant Staff Officer  
Maga'lahaen's Office

APPROVED:

CARL T. C. GUTIERREZ  
I Maga'lahaen Guåhan

Date: October 3, 2001

Public Law No. 26-40  
*Became law without the signature of  
I Maga'lahaen Guåhan, the Governor  
of Guam.*

**MINA'BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUAHAN**  
**2001 (FIRST) Regular Session**

**Bill No. 91 (LS)**

As amended.

Introduced by:

L. A. Leon Guerrero

J. T. Won Pat

J. F. Ada

T. C. Ada

F. B. Aguon, Jr.

J. M.S. Brown

E. B. Calvo

F. P. Camacho

M. C. Charfauros

Mark Forbes

L. F. Kasperbauer

K. S. Moylan

V. C. Pangelinan

A. L.G. Santos

A. R. Unpingco

**AN ACT TO AMEND § 41102(b) AND TO REPEAL  
AND REENACT § 41102(c) OF TITLE 17 OF THE  
GUAM CODE ANNOTATED, REGARDING THE  
QUALIFICATIONS OF THE DISID DIRECTOR  
AND POSITION OF DEPUTY DIRECTOR.**

1        **BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:**

2        **Section 1.** Section 41102(b) of Article 1, Chapter 41, Division 5 of Title  
3 17 of the Guam Code Annotated is hereby *amended* to read as follows:

4                “(b) ‘*Director*’ means the Director of the Department of Integrated  
5 Services for Individuals with Disabilities (‘DISID’). The Director shall be

1 appointed by *I Maga'lahañ Guåhan* and confirmed by *I Liheslaturan*  
2 *Guåhan*. The Director shall meet the following minimum qualifications:

3 (1) shall have graduated from a recognized college or  
4 university with a Master's Degree in Social Work or advanced  
5 degree in a related field of human services, and five (5) years  
6 experience in the field of disabilities or related field of human  
7 services of which three (3) years shall have been experienced as an  
8 administrator or director;

9 (2) shall have graduated from a recognized college or  
10 university with a Master's Degree in Public Health Administration  
11 or advanced degree in a related field of human services, and five  
12 (5) years experience in the field of disabilities or related field of  
13 human services of which three (3) years shall have been  
14 experienced as an administrator or director; *or*

15 (3) shall have graduated from a recognized college or  
16 university with a Bachelor's Degree in Social Work or degree in  
17 human services or related field and eight (8) years of experience in  
18 the field of disabilities or related field of human services of which  
19 five (5) years shall have been experienced as an administrator or  
20 director."

21 **Section 2.** Effective on September 31, 2001, Section 41102(c) of Article 1,  
22 Chapter 41, Division 5 of Title 17 of the Guam Code Annotated is hereby  
23 *repealed and reenacted* to read as follows:

24 "(c) '*Deputy Director*' means the Deputy Director of the  
25 Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities

1 ('DISID'). The Deputy Director shall be appointed by *I Maga'laha*  
2 *Guahan* and shall serve in the unclassified service. The Deputy Director  
3 shall assist the Director in the daily operations of DISID."

4 **Section 3.** Any new appointment of a Director after enactment of this  
5 Act shall be in compliance with the provisions of this Act.

6 **Section 4. Severability.** *If* any provision of this Law or its  
7 application to any person or circumstance is found to be invalid or contrary to  
8 law, such invalidity shall *not* affect other provisions or applications of this  
9 Law which can be given effect without the invalid provisions or application,  
10 and to this end the provisions of this Law are severable.

6

# I MINA' BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUAHAN

2001 (FIRST) Regular Session

Date: 9/14/01

## VOTING SHEET

Bill No. 91(LS)

Resolution No. \_\_\_\_\_

Question: \_\_\_\_\_

NAME	YEAS	NAYS	NOT VOTING/ ABSTAINED	OUT DURING ROLL CALL	ABSENT
ADA, Joseph F.	✓				
ADA, Thomas C.	✓				
AGUON, Frank B., Jr.	✓				
BROWN, Joanne M. S.	✓				
CALVO, Eddie B.	✓				
CAMACHO, Felix P.	✓				
CHARFAUROS, Mark C.     //	✓				
FORBES, Mark	✓				
KASPERBAUER, Lawrence F.	✓				
LEON GUERRERO, Lourdes A.	✓				
MOYLAN, Kaleo S.	✓				
PANGELINAN, Vicente C.	✓				
SANTOS, Angel L.G.	✓				
UNPINGCO, Antonio R.	✓				
WON PAT, Judith T.	✓				

TOTAL                                    15     0     0     0     0

CERTIFIED TRUE AND CORRECT:

\_\_\_\_\_  
Clerk of the Legislature

\* 3 Passes = No vote  
EA = Excused Absence



# MINA' BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUÅHAN

Kumitehan Areklamento, Hinanao Gubetnamenton Hinirát, Rifotma yan Rinueba,  
yan Asunton Fidirát, Taotao Hiyong yan Hinirát

*Senadot Mark Forbes, Gebilu  
Kabisiyon Mayurát*

13 SEP 2001

Speaker Antonio R. Unpingco  
I Mina' Bente Sais Na Liheslaturan Guåhan  
155 Hesler Street  
Hagåtña, Guam 96910

Dear Mr. Speaker:

The Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal, Foreign and General Affairs, to which Bill No. 91, was referred, wishes to report its findings and recommendations **TO DO PASS BILL NO. 91: "An act to amend Title 17 GCA, Division 5, Chapter 41, Article 1, §41102 (b) regarding the qualifications of the Director and to repeal and reenact §41002 (c) regarding the positions of Deputy Director of the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities."**

The voting record is as follows:

TO PASS	<u>7</u>
NOT TO PASS	<u>0</u>
ABSTAIN	<u>0</u>
TO PLACE IN INACTIVE FILE	<u>0</u>

Copies of the Committee Report and other pertinent documents are attached. Thank you and si Yu'os ma'ase for your attention to this matter.

  
**MARK FORBES**

Attachments



# MINA BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUAHAN

Kumitehan Areklamento, Hinanao Gubetnamenton Hinirát, Rifotma yan Rinueba,  
yan Asunton Fidirát, Taotao Hiyong yan Hinirát

*Senadot Mark Forbes. Gehilu  
Kabisiyon Mayurát*

## MEMORANDUM

**TO:** Committee Members

**FROM:** Chairman

**SUBJECT:** Committee Report- BILL NO. 91: "An act to amend Title 17 GCA, Division 5, Chapter 41, Article 1, §41102 (b) regarding the qualifications of the Director and to repeal and reenact §41002 (c) regarding the positions of Deputy Director of the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities."

Transmitted herewith for your information and action is the report on Bill No. 91 from the Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal, Foreign and General Affairs.

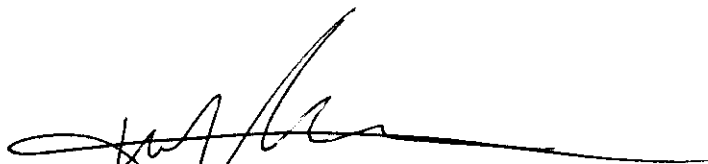
This memorandum is accompanied by the following:

1. Committee Voting Sheet
2. Committee Report
3. Bill No. 91
4. Public Hearing Sign-in Sheet
5. Fiscal Note/Fiscal Note Waiver
6. Notice of Public Hearing

Please take the appropriate action on the attached voting sheet. Your attention and cooperation in this matter is greatly appreciated.

Should you have any questions regarding the report or accompanying documents, please do not hesitate to contact me.

Thank you and si Yu'os ma'ase.



**MARK FORBES**


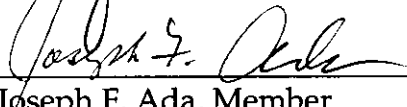

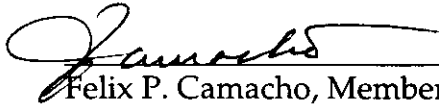
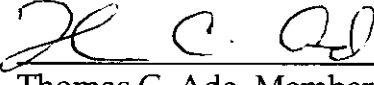
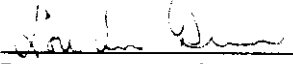

Attachments



**Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal,  
Foreign and General Affairs**  
**I Mina' Bente Sais Na Liheslaturan Guáhan**

**Voting Record**

**BILL NO. 91: "An act to amend Title 17 GCA, Division 5, Chapter 41, Article 1, §41102 (b) regarding the qualifications of the Director and to repeal and reenact §41002 (c) regarding the positions of Deputy Director of the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities."**

	<u>TO PASS</u>	<u>NOT TO PASS</u>	<u>ABSTAIN</u>	<u>INACTIVE FILE</u>
 MARK FORBES, Chairman	✓	_____	_____	_____
 Joseph F. Ada, Member	✓	_____	_____	_____
Joanne M.S. Brown, Member	_____	_____	_____	_____
 Eddie B. Calvo, Member	✓	_____	_____	_____
 Felix P. Camacho, Member	✓	_____	_____	_____
Lawrence F. Kasperbauer, Ph. D., Member	_____	_____	_____	_____
Kaleo S. Moylan, Member	_____	_____	_____	_____
Antonio R. Unpingco, <i>Ex-Officio Member</i>	_____	_____	_____	_____
 Thomas C. Ada, Member	✓	_____	_____	_____
 Lou A. Leon Guerrero, Member	✓	_____	_____	_____
 Vicente C. Pangelinan, Member	✓	_____	_____	_____

**I MINA' BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUÅHAN**

**COMMITTEE ON RULES, GENERAL GOVERNMENTAL  
OPERATIONS, REORGANIZATION AND REFORM, AND  
FEDERAL, FOREIGN AND GENERAL AFFAIRS**

**SENATOR MARK FORBES, CHAIRMAN**

**COMMITTEE REPORT  
ON  
BILL NO. 91**

**"AN ACT TO AMEND TITLE 17 GCA, DIVISION 5, CHAPTER  
41, ARTICLE 1, §41102 (B) REGARDING THE  
QUALIFICATIONS OF THE DIRECTOR AND TO REPEAL  
AND REENACT §41002 (C) REGARDING THE POSITIONS OF  
DEPUTY DIRECTOR OF THE DEPARTMENT OF  
INTEGRATED SERVICES FOR INDIVIDUALS WITH  
DISABILITIES."**

setting qualifications should be the job of the Civil Service Commission. Mr. Priest testified that the appointing authority should be given the opportunity to select without such stringent limitations and that the process of confirmation by the Legislature should be the basis of such approvals or denials of the appointees.

Ben Servino, an advocate for individual with disabilities and a member of the task force that drafted the bill to create DISID, testified before the Committee on Bill No. 91. He stated the task force intentionally left out the qualifications for director and that the task force was against having two deputy directors. Mr. Servino stated that he was satisfied with the qualifications stipulated in the language of Bill No. 91.

Luis Baza, the Executive Director of the Civil Service Commission, testified before the Committee against Bill No. 91. Mr. Baza was concerned over the issue of the minimum qualifications for the Director of DISID, stating that if such was the case it should be a "classified position" under the Civil Service Commission, and further stating that is the reason why the Civil Service Commission puts "preferable" standards for Directors. Mr. Baza expressed to the Committee that he wants to be assured that if the Legislature moves forward with Bill No. 91's intent that the Civil Service Commission will not be engaged in discrimination issues as a result of such standards for minimum qualifications for the director position of DISID.

### **III. FINDINGS AND RECOMMENDATION**

The Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal, Foreign and General Affairs finds that Bill No. 91 sets the minimum qualifications for the head position of the DISID. The intent of this bill is to insure that the DISID is operated by an individual who has the essential educational and professional background required for such a specialized profession and enough experience to manage such a critical department whose purpose is to assist and support people with disabilities. With this bill, individuals who rely on DISID for government assistance and support can be assured that the director of DISID is an individual who meets such qualifications and who warrants such a position because of his/her educational and professional expertise. The bill also removes the position of a second deputy director of DISID.

Accordingly, the Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal, Foreign and General Affairs, to which Bill No. 91 was referred, does hereby submit its findings and recommendations to I Mina' Bente Sais Na Liheslaturan Guahan **TO DO PASS BILL NO. 91:** "An act to amend Title 17 GCA, Division 5, Chapter 41, Article 1, §41102 (b) regarding the qualifications of the Director and to repeal and reenact §41002 (c) regarding the positions of Deputy Director of the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities."

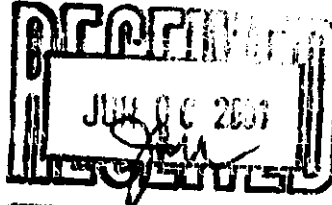


# MINA BENTE SAIS NA LIHE LATURAN GUAHAN

Kumitehan Areklamento, Hinanao Gubetnamenton Hinirát, Rifotma yan Rinueba,  
yan Asuntion Fidirát, Tactao Hiyong yan Hinirát

*Senador Mark Forbes, Gebliu  
Kabistyon Mayurd*

06 JUN 2001



## MEMORANDUM

**TO:** Chairman  
Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal, Foreign and General Affairs

**FROM:** Chairman  
Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal, Foreign and General Affairs

**SUBJECT:** Principal Referral -- Bill No. 91 (LS)

The above bill is referred to your Committee as the Principal Committee, in accordance with Section 6.04.05.01. of the Standing Rules. Your Committee is the Committee authorized to perform the public hearing on this bill and to amend or substitute the bill, as well as report the bill out to the Body. It is recommended that you schedule a public hearing at your earliest convenience.

Thank you for your attention to this matter.

**MARK FORBES**

Attachment

MINA'BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUAHAN  
2001 (FIRST) Regular Session

Bill No. 91 (FS)

Introduced by:

L. Leon Guerrero  
J. WonPat

*file.*

AN ACT TO AMEND TITLE 17 GCA, DIVISION 5,  
CHAPTER 41, ARTICLE 1, §41102 (b) REGARDING THE  
QUALIFICATIONS OF THE DIRECTOR AND TO REPEAL  
AND REENACT §41102 (c) REGARDING THE POSITIONS  
OF DEPUTY DIRECTOR OF THE DEPARTMENT OF  
INTEGRATED SERVICES FOR INDIVIDUALS WITH  
DISABILITIES.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

2 Section 1. Title 17 GCA, Division 5, Chapter 41, §41102 (b) shall be amended to

3 read:

4 “§41102.

5 (b) Director means the Director of “The Department of Integrated Services for  
6 Individuals with Disabilities (“DISID”). The Director ~~will~~ shall be appointed  
7 by the Governor and confirmed by the Guam Legislature. The Director shall  
8 meet the following minimum qualifications:

- 9 1) shall have graduated from a recognized college or university  
10 with a Master’s degree in Social Work or advanced degree in a  
11 related field of human services and five (5) years experience in  
12 the field of disabilities or related field of human services of  
13 which three (3) years shall have been experienced as an  
14 administrator or director, or  
15 2) shall have graduated from a recognized college or university  
16 with a Master’s degree in Public Health Administration or  
17 advanced degree in a related field of human services and five  
18 (5) years experience in the field of disabilities or related field of

- 3e /  
7/14/01

9/14/01  
2001

MINA'BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUAHAN  
2001 (FIRST) Regular Session

Bill No. 91(2S)

Introduced by:

L. Leon Guerrero *LLG.*  
J. WonPat *JP*

AN ACT TO AMEND TITLE 17 GCA, DIVISION 5,  
CHAPTER 41, ARTICLE 1, §41102 (b) REGARDING THE  
QUALIFICATIONS OF THE DIRECTOR AND TO REPEAL  
AND REENACT §41102 (c) REGARDING THE POSITIONS  
OF DEPUTY DIRECTOR OF THE DEPARTMENT OF  
INTEGRATED SERVICES FOR INDIVIDUALS WITH  
DISABILITIES.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

2 Section 1. Title 17 GCA, Division 5, Chapter 41, §41102 (b) shall be amended to  
3 read:

4 "§41102.

5 (b) Director means the Director of "The Department of Integrated Services for  
6 Individuals with Disabilities ("DISID"). The Director ~~will~~ shall be appointed  
7 by the Governor and confirmed by the Guam Legislature. The Director shall  
8 meet the following minimum qualifications:

- 9 1) shall have graduated from a recognized college or university  
10 with a Master's degree in Social Work or advanced degree in a  
11 related field of human services and five (5) years experience in  
12 the field of disabilities or related field of human services of  
13 which three (3) years shall have been experienced as an  
14 administrator or director, or  
15 2) shall have graduated from a recognized college or university  
16 with a Master's degree in Public Health Administration or  
17 advanced degree in a related field of human services and five  
18 (5) years experience in the field of disabilities or related field of

1 human services of which three (3) years shall have been  
2 experienced as an administrator or director, or  
3 3) shall have graduated from a recognized college or university  
4 with a Bachelor's degree in Social Work, or degree in human  
5 services or related field and eight (8) years of experience in the  
6 field of disabilities or related field of human services of which  
7 five (5) years shall have been experienced as an administrator or  
8 director."

9 Section 2. Title 17 GCA, Division 5, Chapter ~~14~~<sup>41</sup>, Section 41102 (c) is hereby  
10 repealed and reenacted to become effective on September 31, 2001 and shall read as  
11 follows:

12 ~~(c) Deputy Directors means the Deputy Directors of the Department of Integrated~~  
13 ~~Services for Individuals with Disabilities ("DISID"). The two (2) Deputy Directors shall~~  
14 ~~be appointed by the Governor and shall serve in the unclassified service. The Director of~~  
15 ~~DISID shall assigned a Deputy director to the Operations of DISID and a Deputy director~~  
16 ~~to Administration of DISID.~~

17 (c) Deputy Director means the Deputy Director of the Department of Integrated  
18 Services for Individuals with Disabilities ("DISID"). The Deputy Director shall be  
19 appointed by the Governor and shall serve in the unclassified service. The Deputy  
20 Director shall assist the Director in the daily operations of the department.

21 Section 3. Any new appointment of a Director after enactment of this Act shall be  
22 in compliance with the provisions of this Act.

23 Section 4. Severability Clause. If any provision of this Law ~~of its~~<sup>or</sup> application to  
24 any person or circumstance is found to be invalid or contrary to law, such invalidity shall  
25 not affect other provisions or applications of this Law which can be given effect without  
26 the invalid provisions or application, and to this end the provisions of this Law are  
27 severable.

28

# Notice of Public Hearing

Committee on Rules, General Governmental Operations, Reorganization and Reform, and Federal, Foreign and General Affairs  
 Senator Mark Forbes, Chairman  
 10 A.M. WEDNESDAY, JUNE 20, 2001

- The following Bills will be on the Agenda:
- Bill No. 27: The establishment and regulation of Charter Schools on Guam, to be known as the Guam Charter Schools Act.
  - Bill No. 63: Relative to creating a non-uniformed Deputy Director position with the Department of Military Affairs.
  - Bill No. 73: To rezone lot no. 1085-1-3, Municipality of Barrigada, from single family dwelling (R-1) to Commercial (C).
  - Bill No. 74: To rezone lot no. 1085-1-R3, Municipality of Barrigada, from single family dwelling (R-1) to Commercial (C).
  - Bill No. 91: Regarding the qualifications of the Director and regarding the position of Deputy Director of the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities.
  - Bill No. 96: Relative to policy of Open Government Law.
  - Bill No. 100: Relative to establishing the method of selection of non-partisan candidates for elected office, to be known as The Freedom of Association Act of 2001.
  - Bill No. 101: Relative to hearings before the Workers' Compensation Commission.

- The following appointments will be on the Agenda:
- Atty. Michael F. Phillips, for the Procurement Appeals Board.
  - Ms. Melissa Taitano, for the Procurement Appeals Board.
  - Mr. Celestin T. Manalissay, for the Procurement Appeals Board.
  - Mr. Richie K. Lim, for the Procurement Appeals Board.
  - Ms. Rose Q. Cruz, for the Procurement Appeals Board.
  - Mr. Paul T. Reyes, for the Procurement Appeals Board.

Hearing will take place in the Public Hearing Room, 1 Liheslaturan Guahan, Hagatna, Guam  
 The Public is Invited to Participate  
 Individuals requiring special accommodations, auxiliary aids or services are asked to contact the Office of Senator Forbes at 472-3512.

# Micronesia Man

Is accepting applications for the following position:

**INFORMATION CENTER SUPERVISOR**

- Minimum 2 years experience in the Tourism Industry.
- Japanese speaking preferred.
- Computer literate.

**COURTESY VAN DRIVER**

- Must have a Valid B Driver's License.

Please submit your application to our Human Resources Office located in the San Miguel Building, 2149 Route 16, Harmon, Mon.-Fri., 9:00 a.m. - 12 noon and 2:00 p.m. - 5:00 p.m.

\*Deadline to submit applications is Monday, June 18, 2001.  
**POLICE CLEARANCE REQUIRED**  
**NO PHONE CALLS PLEASE**

We verify the identity and work eligibility of all employees.  
**EQUAL OPPORTUNITY EMPLOYER**

# University Of Guam Unibetsedät Guahan

The University of Guam Solicits Applications to Establish A List of Eligibles For The Following Position:


**#044-01 INSTITUTIONAL RESEARCHER**

Salary Level: \$48,153 - \$60,977 Per Annum, commensurate with qualifications and experience. Three-year initial contract, on a twelve month (12) appointment.

Application Deadline: Review of required application documents will begin August 20, 2001 and continue until 5:00 p.m. August 31, 2001.

Contact the Human Resources Office for additional information regarding requirements, qualifications and application deadline, 8:00 a.m. to 5:00 p.m., Monday through Friday except weekends and holidays. Call 735-2352/0. E-mail: [cmrdalia@uog2.uog.edu](mailto:cmrdalia@uog2.uog.edu) or [mlnfante@uog2.uog.edu](mailto:mlnfante@uog2.uog.edu). HONAAH.


1st JOHN V. ANGOCO  
 Director, Human Resources



PH: 647-0888/9  
 VOICE MAIL: 720-7255  
 Suite 84, Con-Ton Bldg, Tamuning Robin Margarett

<p><b>YIGO TAKANO SUBDIVISION</b>                  38D, 28A, Carpet, French Windows, Ceramic Tile, Uniq. Design</p>  <p><b>\$129,000</b></p>	<p><b>TAMUNING CONDO</b>                  2BD, TBA tennis court &amp; pool</p> <p><b>\$69,000</b></p>
<p><b>INARAJAN HOUSE</b>                  38D, 28A on a 1/4 acre land</p> <p>Reduced from \$145,000 to <b>\$135,000</b></p>	<p><b>MANGILAO Concrete House</b>                  38D, 28A on a 1/4 land</p> <p>0 Down, \$716.10/mo plus T &amp; L</p> <p><b>\$105,000</b></p>

## GENERAL MAINTENANCE HELPERS



Apply in Person  
 801 Pale San Vitores Road, Tumon  
 AN EQUAL OPPORTUNITY EMPLOYER  
**NO PHONE CALLS PLEASE**

**NOTICE OF JOB OPPORTUNITY**  
 David G. Dall'Isola, DIRECTOR  
 Department Of Labor

By authority from the Immigration & Naturalization Service, the Guam Department of Labor is making a determination on Temporary Labor Certification Applications for the position(s) listed in this advertisement. This ad is part of the determination process that will determine that (1) there are not sufficient United States workers that are qualified and available to perform work and (2) that the employment of the alien(s) will not adversely affect the wages and working conditions of similarly employed United States workers on Guam. The wages listed must be at least equal to the Prevailing Wage rate for the occupation. United States workers shall be offered the same benefits, terms and conditions offered by the employer, to alien workers. If you are qualified and want this job, you must apply. If no applicants respond, we must conclude that there are no U.S. workers who are qualified and available.

1. **Front Office Manager**.....\$12.45p/hour  
 2yrs exp., 2yrs. training in hotel mgmt. course, must read, write & speak Japanese. Duties: Coordinates front office activities of hotel & resolves problems arising from guest complaints, reservation & room assignment activities & unusual req. & inquiries. Assigns duties & puts to workers & observes performances to ensure adherence to hotel policies & established operating procedures. Controls & cooperates w/ other dept. heads to ensure coordination of hotel activities. Answers inquiries pertaining to hotel policies & services. Greets guests. Arranges for special svcs. Receives & processes advance registration payments. Sends out letters of confirmation.  
 Benefits-Roundtrip airfare for off-island hires, food and lodging @ \$320.00/mo.

Interested applicants should apply at the Guam Employment Service of the One Stop Career Center located at the Sunset Plaza Building, 125 Tia Tia Avenue, Suite 101, Tamuning. This job offer is open to all qualified United States workers without regard to race, color, national origin, age, sex, citizenship and to United States workers with disabilities who are qualified, willing, able, and available to perform the job. (E.O. 2001-0505)

### Positions Required for Commercial Laundry Washers/Delivery Drivers

- **Delivery Driver:** AB License  
 DOT Health Certificate  
 Public Health Certificate  
 Reliability a MUST
- **Washers:** Public Health Certificate  
 Ability to work flexible hours

EOE, Health/Dental, and Life insurance available.  
 Apply in person at Pacific Textile Rental Service  
 Located behind Harmon Shell Station on Rt. 16.  
 Phone 646-7311

GUAMCELL COMMUNICATIONS is looking for qualified candidates to fill two openings for the position of

## Customer Service Rental Agent

The qualified candidate must meet the following qualifications:

- Must be customer service oriented
- Must be fluent in conversational Japanese
- Pleasant disposition and professional appearance is a must
- Must be able to maintain equipment and inventory of rental units
- Must be computer literate

This is a part-time position that will require the ability to work flexible hours which will include weekends.

Police and Court clearance is required and must be submitted with resume. Substance abuse test will be required.

Please submit resume to:

GUAMCELL COMMUNICATIONS  
 219 S. Marine Drive, Ste. 206  
 TAMUNING, GUAM 96911

Attn: Cindy Calugay  
 Human Resource Manager

Deadline for submitting resume is June 15, 2001


GUAMCELL COMMUNICATIONS has an immediate opening for a

## FULL TIME CORPORATE ACCOUNT EXECUTIVE

- A minimum of two years experience in Corporate Sales is required
- A valid driver's license and privately owned vehicle is required
- Will be responsible for establishing new accounts as well as managing existing accounts for cellular, paging, long distance, and Internet services.
- Must meet assigned monthly quota
- Must have strong verbal, written communication, organizational and follow-up skills
- Pleasant disposition, professional attitude and appearance a must
- Must be familiar with cold calling and keeping a daily itinerary
- Must be a self starter, enthusiastic and aggressive
- Must be able to work under pressure, work flexible hours, including weekends when necessary
- Computer experience preferred

Excellent benefit package.  
 Police and court clearance required. Substance abuse test required.

Submit resume to:



219 S. Marine Drive, Ste. 206  
 Tamuning, Guam 96911  
 Or email to: [tevaristo@guamcell.net](mailto:tevaristo@guamcell.net)  
 Deadline to submit resume is June 22, 2001  
**NO PHONE CALLS PLEASE**

# BUSINESS

FOR ADVERTISING OPPORTUNITIES  
 Call: 477-9711 ext. 203

## Pacific Daily News

GUAM'S COMPLETE SOURCE

New Business Development Support & Guidance for Business

# Pika

FOR ADVERTISING OPPORTUNITIES  
 Call: 477-9711 ext. 203

## Pacific Daily News

GUAM'S COMPLETE SOURCE

A weekly guide to spice up your life

### A WEEKEND GUIDE



MINA'BENTE SAIS NA LIHESLATURAN GUAHAN  
2001 (FIRST) Regular Session

Bill No. 118

Introduced by:

L. Leon Guerrero  
J. WonPat

AN ACT TO AMEND TITLE 17 GCA, DIVISION 5,  
CHAPTER 41, ARTICLE 1, §41102 (b) REGARDING THE  
QUALIFICATIONS OF THE DIRECTOR AND TO REPEAL  
AND REENACT §41102 (c) REGARDING THE POSITIONS  
OF DEPUTY DIRECTOR OF THE DEPARTMENT OF  
INTEGRATED SERVICES FOR INDIVIDUALS WITH  
DISABILITIES.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

2 Section 1. Title 17 GCA, Division 5, Chapter 41, §41102 (b) shall be amended to  
3 read:

4 “§41102.

5 (b) Director means the Director of “The Department of Integrated Services for  
6 Individuals with Disabilities (“DISID”). The Director ~~will~~ shall be appointed  
7 by the Governor and confirmed by the Guam Legislature. The Director shall  
8 meet the following minimum qualifications:

- 9 1) shall have graduated from a recognized college or university  
10 with a Master’s degree in Social Work or advanced degree in a  
11 related field of human services and five (5) years experience in  
12 the field of disabilities or related field of human services of  
13 which three (3) years shall have been experienced as an  
14 administrator or director, or  
15 2) shall have graduated from a recognized college or university  
16 with a Master’s degree in Public Health Administration or  
17 advanced degree in a related field of human services and five  
18 (5) years experience in the field of disabilities or related field of

1                    human services of which three (3) years shall have been  
2                    experienced as an administrator or director, or  
3                    3)                shall have graduated from a recognized college or university  
4                    with a Bachelor's degree in Social Work, or degree in human  
5                    services or related field and eight (8) years of experience in the  
6                    field of disabilities or related field of human services of which  
7                    five (5) years shall have been experienced as an administrator or  
8                    director."

9                    Section 2. Title 17 GCA, Division 5, Chapter 14, Section 41102 (c) is hereby  
10                  repealed and reenacted to become effective on September 31, 2001 and shall read as  
11                  follows:

12                  ~~(c) Deputy Directors means the Deputy Directors of the Department of Integrated~~  
13                  ~~Services for Individuals with Disabilities ("DISID"). The two (2) Deputy Directors shall~~  
14                  ~~be appointed by the Governor and shall serve in the unclassified service. The Director of~~  
15                  ~~DISID shall assigned a Deputy director to the Operations of DISID and a Deputy director~~  
16                  ~~to Administration of DISID.~~

17                  (c) Deputy Director means the Deputy Director of the Department of Integrated  
18                  Services for Individuals with Disabilities ("DISID"). The Deputy Director shall be  
19                  appointed by the Governor and shall serve in the unclassified service. The Deputy  
20                  Director shall assist the Director in the daily operations of the department.

21                  Section 3. Any new appointment of a Director after enactment of this Act shall be  
22                  in compliance with the provisions of this Act.

23                  Section 4. Severability Clause. If any provision of this Law of its application to  
24                  any person or circumstance is found to be invalid or contrary to law, such invalidity shall  
25                  not affect other provisions or applications of this Law which can be given effect without  
26                  the invalid provisions or application, and to this end the provisions of this Law are  
27                  severable.

28